

ProLine Drain



Plumber's Quick Reference Guide

Guide de référence rapide du plombier

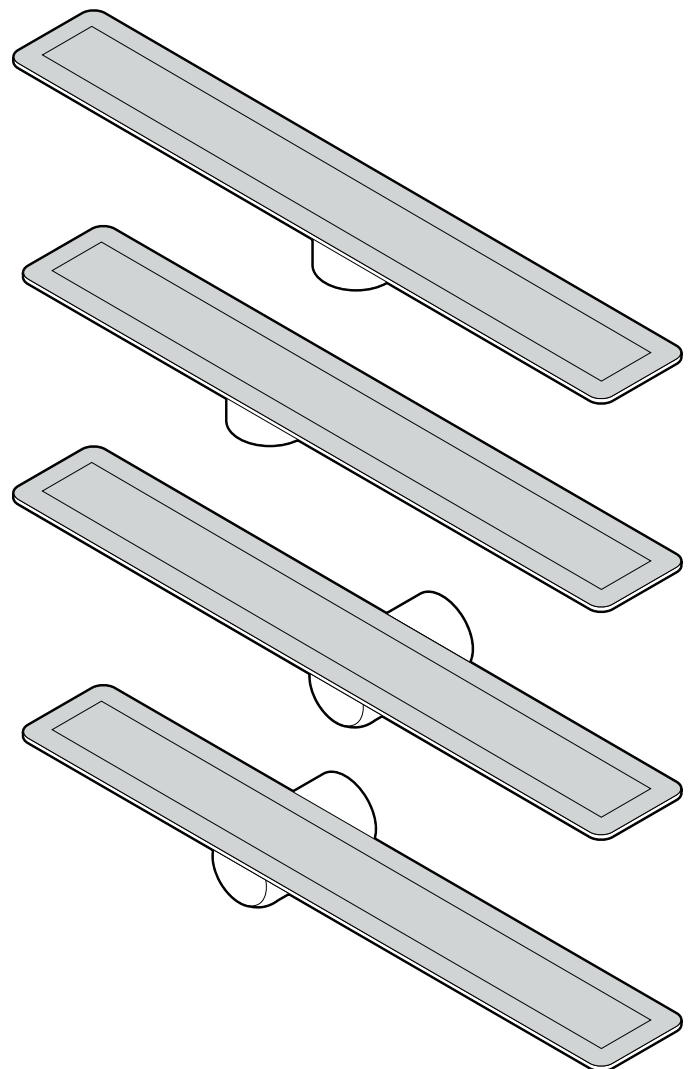
Guía de referencia rápida de plomería

Curbless at the Entry, Curbless with Recessed Subfloor, Curbed using SLPAN or Reinforced Mortar Bed and Above Slab Side Waste Outlet–Waste Plumbing Locations

Emplacements de la plomberie de vidange sans bordure à l'entrée, sans bordure avec plancher brut encastré, avec bordure utilisant SLPAN ou un lit de mortier renforcé et sortie de vidange latérale au-dessus des dalles

Ubicaciones de la plomería de evacuación sin borde a la entrada, sin borde con contrapiso empotrado, con borde usando SLPAN o un lecho de mortero reforzado y salida de evacuación lateral por encima de las losas.

PLD26-N	PLD26N-SWO*
PLD27.5-N	PLD27.5N-SWO*
PLD30-N	PLD46N-SWO*
PLD33-N	PLD63N-SWO*
PLD36-N	PLD68N-SWO*
PLD40-N	PLD30N-SWO*
PLD44-N	PLD33N-SWO*
PLD46-N	PLD36N-SWO*
PLD48-N	PLD40N-SWO*
PLD52-N	PLD44N-SWO*
PLD57-N	PLD48N-SWO*
PLD63-N	PLD52N-SWO*
PLD68-N	PLD57-58N-SWO*

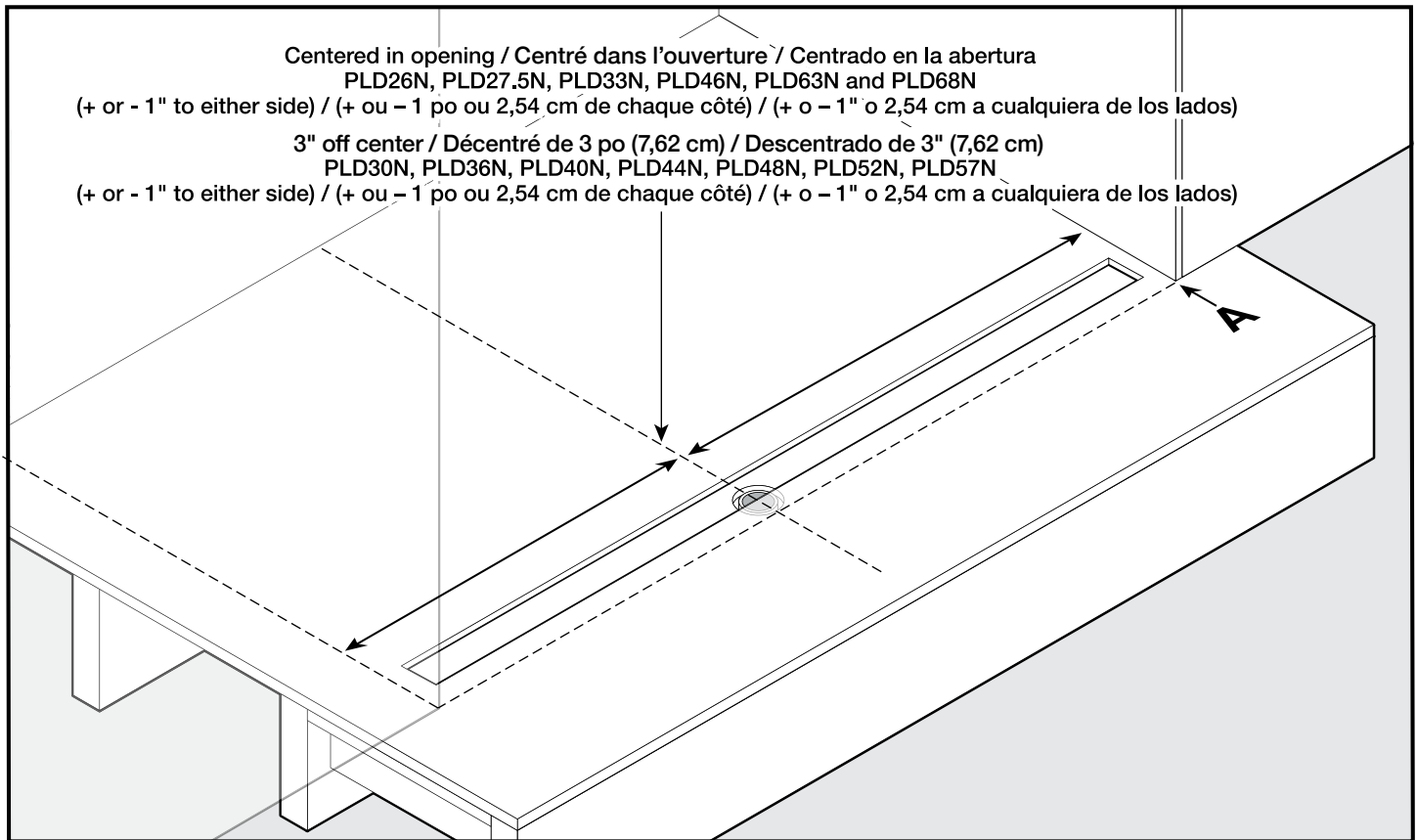


* Custom items
* Éléments faits sur commande
* Items de encargo

Curbless at the Entry–Waste Plumbing Location

Emplacements de la plomberie de vidange sans bordure à l'entrée

Ubicaciones de la plomería de evacuación sin borde a la entrada



A= Edge of side wall (usually there is a corner at the edge of shower area). Take into consideration that the whole drain cover and drain trough has to be inside the shower area in order to be able to install a capillary break. This is a continuous bead of waterproof sealant extending across the entire shower opening between the waterproof membrane. The capillary break should be installed as close to the linear drain as possible.

Note: It does not matter which side the 3" offset faces as long as it fits between joists.

A= Bord de la paroi latérale (il y a habituellement un coin au bord de la zone de douche). Il faut tenir compte du fait que le couvre-drain au complet et l'écoulement de drain doivent être à l'intérieur de la zone de douche pour pouvoir installer une coupure étanche. Il s'agit d'un cordon continu d'agent d'étanchéité se prolongeant sur toute l'ouverture de la douche entre la membrane d'étanchéité. La coupure étanche devrait être posée le plus près possible du drain linéaire.

Remarque : Peu importe le côté d'orientation du décalage de 3" (7,62 cm), il doit s'ajuster entre les solives.

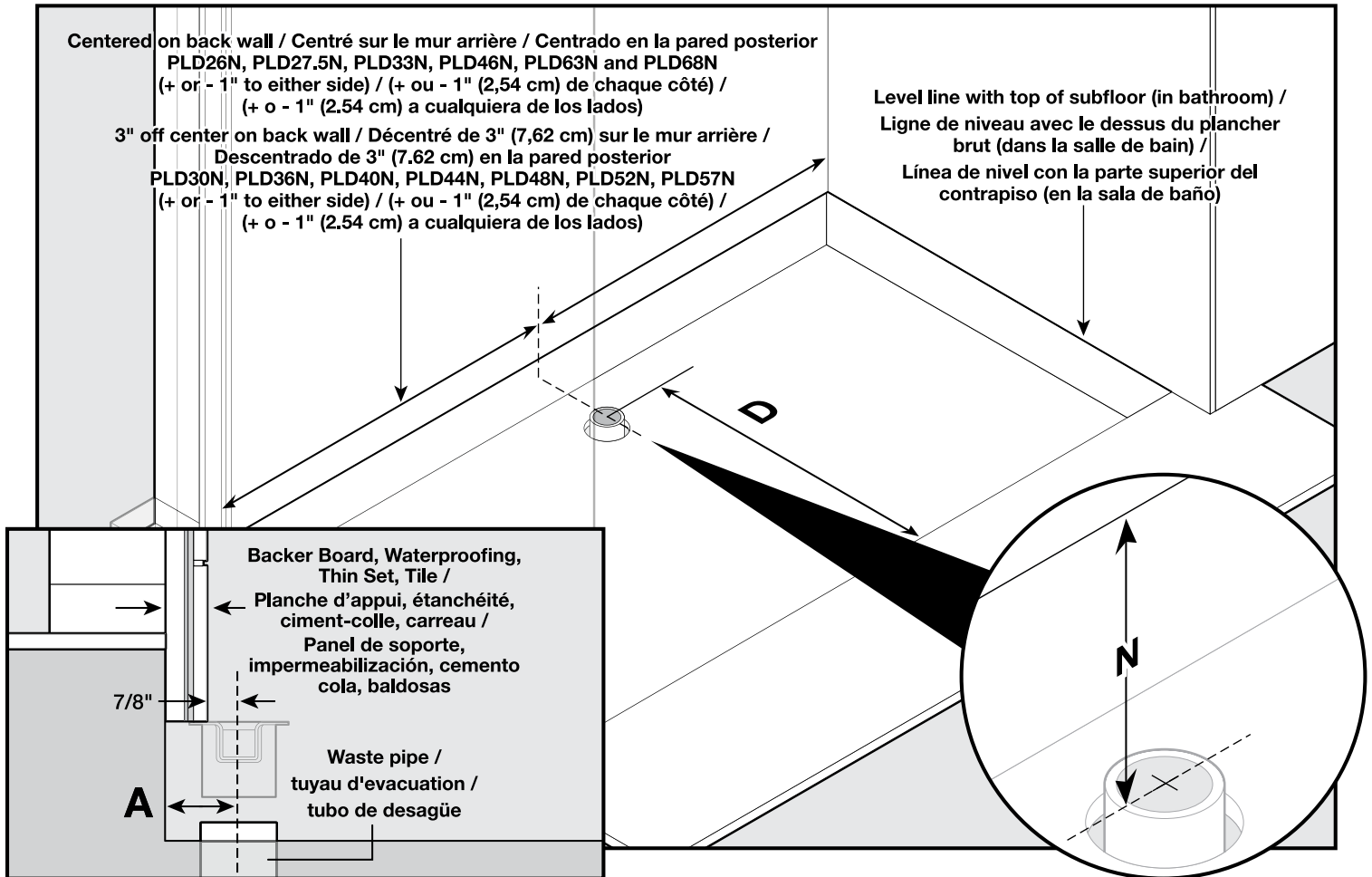
A= Borde de la pared lateral (generalmente hay una esquina en el borde del área de la ducha). Tome en cuenta que toda la cubierta de desagüe y la canaleta de desagüe deben quedar dentro del área de la ducha para poder instalar un corte capilar. Esto es un cordón continuo de sellador impermeable que se extiende a través de toda la abertura de la ducha entre la membrana de impermeabilización. El corte capilar se debe instalar tan cerca del desagüe lineal como sea posible.

Nota: No importa la orientación del descentrado de 3" (7.62) siempre que quede ajustado entre las vigas.

Curbless with Recessed Subfloor–Waste Plumbing Location

Emplacements de la plomberie de vidange sans bordure à l'entrée

Ubicaciones de la plomería de evacuación sin borde a la entrada



Waste pipe height is determined by the formula:

N (distance between level line from top of finished subfloor to top of waste pipe) = **D** (distance between the beginning of shower pan floor and center of waste pipe) x 0.021 + 3.25".

Distance between rough framing and center of waste pipe: **A** = thickness of wall board + thickness of tile + thinset + thickness of waterproofing + 7/8" when the desired result is wall tile tight to cover.

Note: It does not matter which side the 3" offset faces as long as it fits between joists.

La hauteur du tuyau d'évacuation est déterminée par la formule :

N (distance entre la ligne de niveau à partir du dessus du plancher brut jusqu'au dessus du tuyau d'évacuation) = **D** (distance entre le début du plancher de bac à douche et le centre du tuyau d'évacuation) x 0,021 + 3,25" (8,25 cm).

Distance entre le faux-cadre et le centre du tuyau d'évacuation : **A** = épaisseur de la paroi murale + épaisseur des carreaux + ciment-colle + épaisseur de l'étanchéité + 7/8" (2,22 cm) lorsque le carreau mural ajusté au couvercle est le résultat désiré.

Remarque : Peu importe le côté d'orientation du décalage de 3" (7,62 cm), il doit s'ajuster entre les solives.

La altura de la tubería de evacuación se determina mediante la fórmula:

N (distancia entre la línea de nivel desde la parte superior del contrapiso acabado a la parte superior de la tubería de evacuación) = **D** (distancia entre el comienzo del piso de la base de la ducha y el centro de la tubería de evacuación) x 0.021 + 3.25" (8.25 cm).

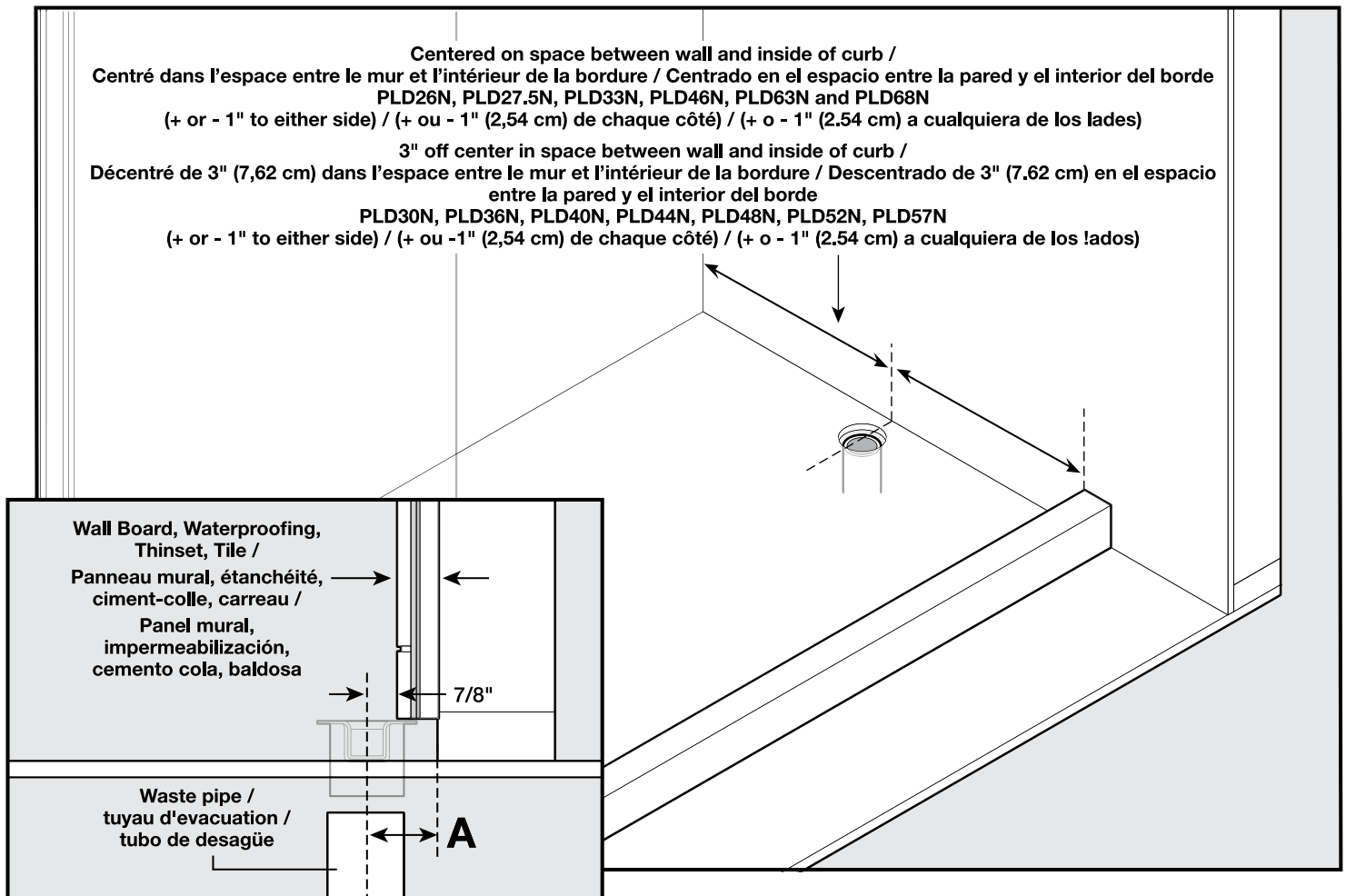
Distancia entre el armazón tosco y el centro de la tubería de evacuación: **A** = espesor del panel mural + espesor de la baldosa + cemento cola + espesor del impermeabilizante + 7/8" (2.22 cm) cuando se desea que la pared de baldosas quede ajustada a la cubierta.

Nota: No importa la orientación del descentrado de 3" (7.62 cm) siempre que quede ajustado entre las vigas.

Curbed using SLPAN or Reinforced Mortar Bed with Leveling Brackets–Waste Plumbing Location

Emplacement de la plomberie de vidange avec bordure en utilisant SLPAN ou un lit de mortier renforcé avec supports de mise de niveau

Ubicación de la plomería de evacuación con borde usando SLPAN o lecho de mortero reforzado con soportes de nivelación.



Complete approved connection between drain body and DWV system per installation.

A = thickness of wall board + thickness of tile + thinset + thickness of waterproofing + 7/8" when the desired result is wall tile tight to the cover.

Note: It does not matter which side the 3" offset faces as long as it fits between joists.

Raccordement complet approuvé entre le corps du drain et le système DWV pour l'installation.

A = épaisseur de la paroi murale + épaisseur du carreau + ciment-colle + épaisseur de l'étanchéité + 7/8" (2,22 cm) lorsque le carreau mural ajusté au couvercle est le résultat désiré.

Remarque : Peu importe le côté d'orientation du décalage de 3" (7,62 cm), il doit s'ajuster entre les solives.

Conexión completa aprobada entre la unidad de desagüe y el sistema DWV para la instalación.

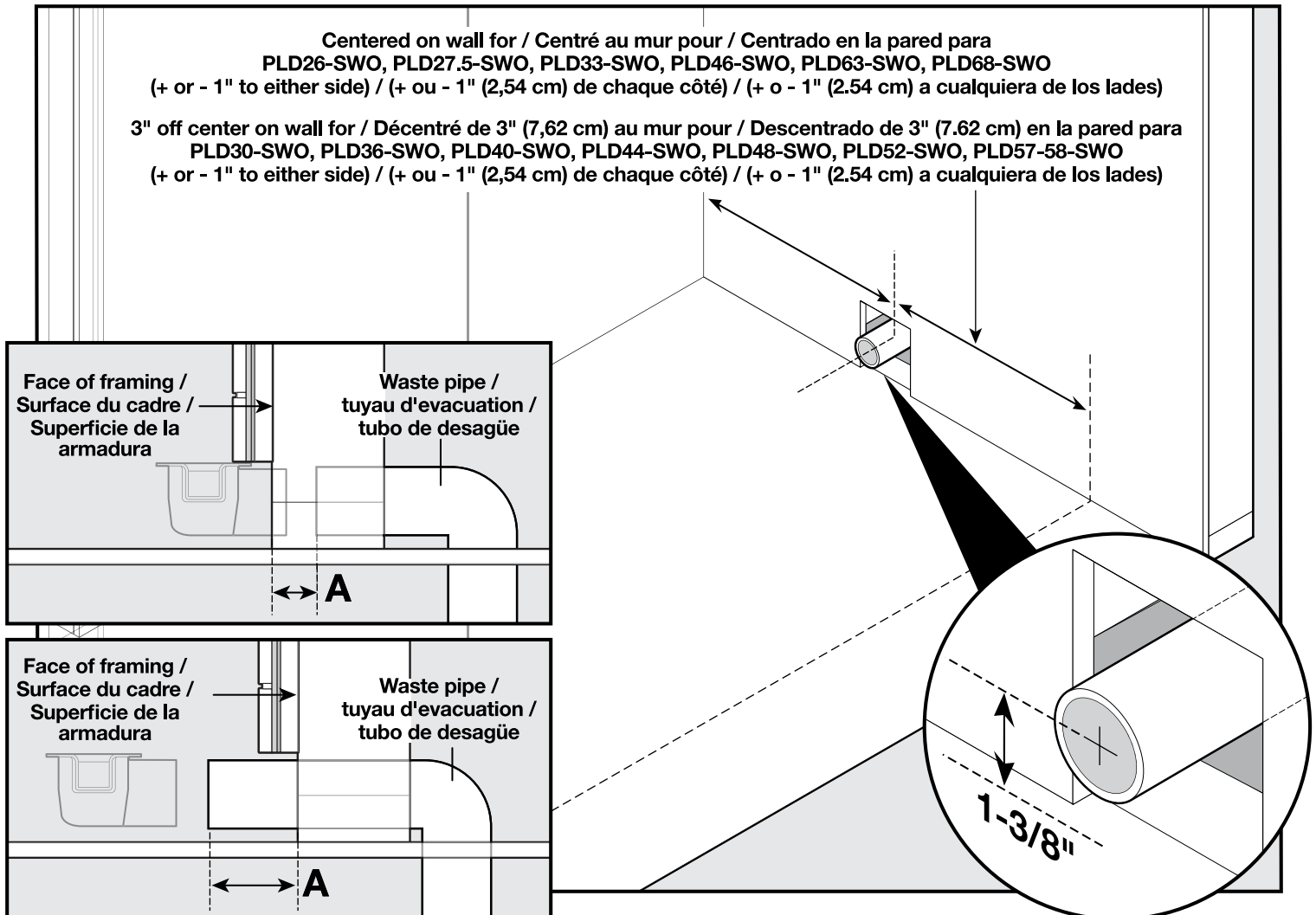
A = espesor del panel mural + espesor de la baldosa + cemento cola + espesor del impermeabilizante + 7/8" (2,22 cm) cuando se desea que la pared de baldosas quede ajustada a la cubierta.

Nota: No importa la orientación del descentrado de 3" (7,62 cm) siempre que quede ajustado entre las vigas.

Above Slab Side Waste Outlet–Waste Plumbing Location

Emplacement de la plomberie de vidange pour sortie de vidange latérale au-dessus des dalles

Ubicación de la plomería de evacuación lateral por encima de las losas



The center of waste pipe should be 1-3/8" above the leveled top of subfloor (used for installation of the PLPAN or reinforced mortar bed with leveling brackets).

Note: The 3" offset side waste outlet will be closer to the left side of installation. If 3" offset side waste needs to be closer to the right side of installation, a custom side waste outlet must be purchased.

The waste pipe should be centered on wall with a tolerance of + or - 1" to either side.

Le centre du tuyau d'évacuation devrait être à 1-3/8" (3,49 cm) au-dessus de la partie supérieure du plancher brut (utilisé pour l'installation du PLPAN ou du lit de mortier renforcé avec supports de mise de niveau).

Remarque : La sortie de vidange latérale décentrée de 3" (7,62 cm) sera plus près du côté gauche de l'installation. Si le tuyau de vidange latéral décentré de 3" (7,62 cm) devait être plus près du côté droit de l'installation, un tuyau de vidange latéral sur commande devrait être acheté.

Le tuyau de vidange devrait être centré sur le mur avec une tolérance de + ou - 1" (2,54 cm) d'un côté ou l'autre.

El centro de la tubería de evacuación debe estar 1-3/8" (3.49 cm) por encima de la parte superior nivelada del contrapiso (utilizada para la instalación del PLPAN o del lecho de mortero reforzado con soportes de nivelación).

Nota: La salida de evacuación lateral descentrada de 3" (7.62 cm) quedará más cerca del lado izquierdo de la instalación. Si la salida de evacuación lateral descentrada de 3" (7.62 cm) debe estar más cerca del lado derecho de la instalación, se deberá adquirir una salida de evacuación lateral a la medida.

La tubería de evacuación debe estar centrada en la pared con una tolerancia de + o - 1" (2.54 cm) de cada lado.